

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 107/108 (1936)  
**Heft:** 4

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

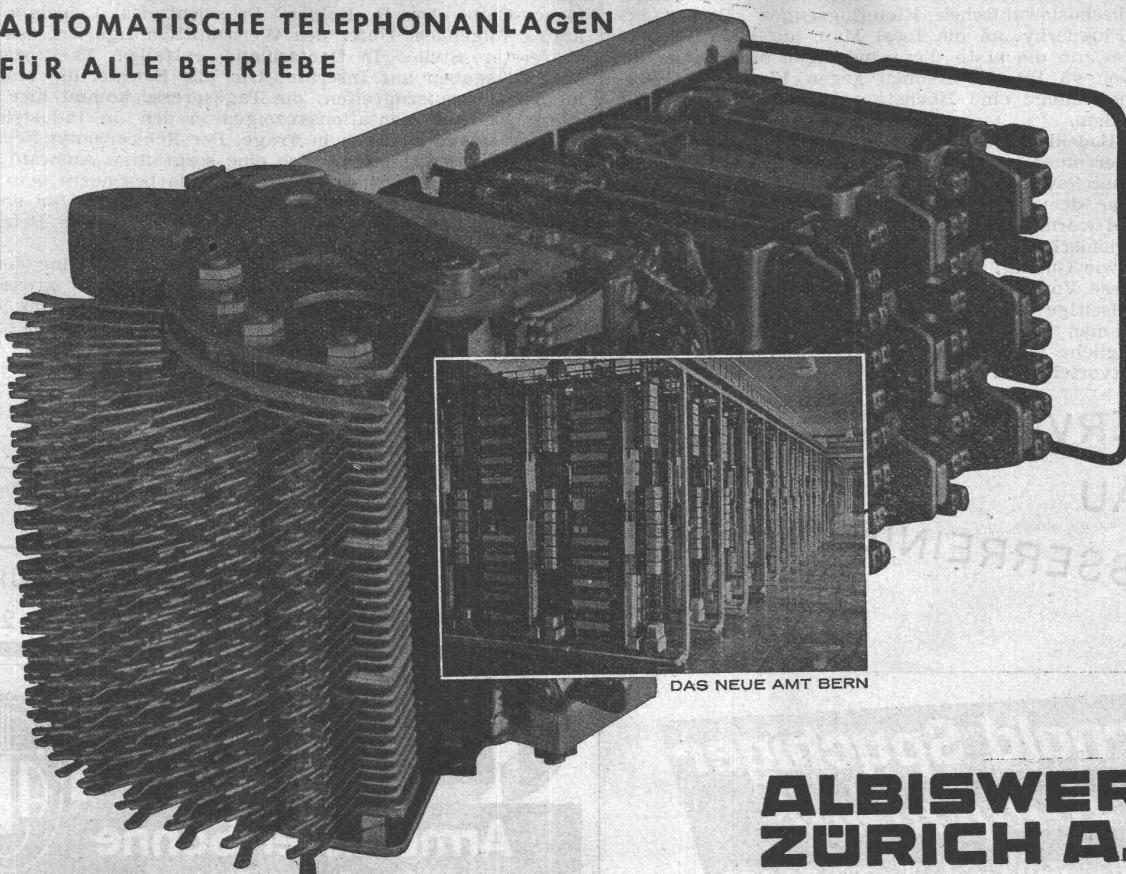
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 03.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**AUTOMATISCHE TELEPHONANLAGEN  
FÜR ALLE BETRIEBE**



**ALBISWERK  
ZÜRICH A.G.**

hochsäurefest  
frostsicher  
glatte Oberfläche  
höchster Widerstand  
gegen Abschiff  
hohe Druckfestigkeit

**STEINZEUG**  
das beste Kanalisationsmaterial



Schweizer. Steinzeug - Röhren -  
Fabrik A.-G. Schaffhausen  
Steinzeugfabrik Embrach A.-G.  
Embrach

**Ein halbes Jahrhundert Erfahrung**

Praha-Kleinflugzeug-Fabrikation in Manchester. Eine neue Gesellschaft für Flugzeugbau hat kürzlich die Herstellungsrrechte des tschechoslowakischen Kleinflugzeuges «Praha» erworben. Beim Flugdienst um die Insel Man, auf einer Strecke von 265 km, gewann die erste dieser winzigen Maschinen mit einem Motor von 45 PS das Rennen gegen 17 andere Flugzeuge, von denen einige eine Höchstgeschwindigkeit von über 300 km/h erreichen.

Ind. Britain.

**Der ideale Bodenbelag.** Das ist noch ein ungelöstes Bauproblem, ein jeder muss es ehrlich gestehen, auch wenn er noch so sehr von seiner Sache überzeugt ist. Und doch gibt es heute einen Boden, der dem Ideal sehr nahe kommt: Korkparkett Kortisit. Und warum? Weil er so gediegen und heimelig ist wie Holz, so hygienisch und unempfindlich wie Inlaid, so elastisch und gleitsicher wie Gummi, so leicht zu reinigen ist wie Steinplatten. Alle diese Vorteile in diesem Produkt vereinigt: daher seine vielseitige Verwendungsmöglichkeit, auch in stark begangenen Räumen (Läden, Restaurants). Kein Boden strahlt eine solch behagliche Wärme aus wie Kortisit, und das dürfte wohl sein Hauptvorteil sein.

Ueber den Wert des Zeitungsinserates als Werbemittel sprach u. a. (im Rahmen eines Vortrages im Zürcher Efficiency-Club) Dr. R. Köhler, Präsident des Leipziger Messeamtes, folgendes: Unter den Werbemitteln figuriert das Inserat an erster Stelle. In Deutschland entfallen 53 Prozent aller Werbeausgaben auf Inserate! Um als Beispiel die Maschinenindustrie herauszugreifen: die Tagespresse kommt hier vorwiegend für Repräsentationsanzeigen in den in Industriekreisen meistgelesenen Organen in Frage. Der Schwerpunkt liegt in der Fachpresse. Es empfiehlt sich eine sorgfältige Auswahl auf der Basis einer Sichtung nach Organen, die besonders von den leitenden Personen gelesen werden, nach solchen für die massgebenden Ingenieure und nach den mehr für das Betriebspersonal bestimmten.

**Die Fünftagewoche in England.** Die Einführung der Fünftagewoche macht in der englischen Industrie grosse Fortschritte. Eine Firma in Liverpool hat die Verkürzung der Arbeitszeit versuchsweise auf die Sommermonate beschränkt, während welcher Zeit die 2500 Angestellten und Arbeiter volle Bezahlung erhalten.

Ind. Britain.

## WASSERVERSORGUNG TIEFBAU

## ABWASSERREINIGUNG

BERATUNG  
PROJEKTE  
BAULEITUNG

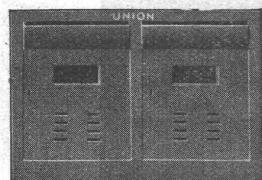
DIPLO. ING. M. WEGENSTEIN, ZÜRICH  
INGENIEUR-BUREAU, RÄMISTR. 7, TEL. 22.927

Grundwasser, richtig gefaßt, ist bezüglich Quantität u. Qualität den meisten Quellen gleichwertig. Stromkosten für den Betrieb eines Pumpwerkes sind oft bedeutend niedriger als Kapitalzins u. Amortisation langer Quellwasser-Zuleitungen.

Mechanische oder biologische Klärung oder beide zusammen; das hängt nicht nur vom Verschmutzungsgrad des Abwassers, sondern ebenso sehr von der Leistungsfähigkeit des betr. Vorfluters ab.



## Briefkasten gemäß Wunsch der Eidg. Postverwaltung



## Milchkasten

einzelne oder in Gruppen  
Eiserne Türen u. Zargen  
Kassenschränke, Stahlmöbel  
Einmauerkassen, Gasdrucktüren etc.  
Patent. autom. Bodentürabschlüsse  
liefern in erstklassiger Ausführung

**Union-Kassenfabrik A.-G., Zürich**  
Gessnerallee 36 - Verlangen Sie Prospekt Nr. 28 - Telephon 51.758



Oelheizungs A.G. Flexflame Zürich

## CLICHE



## Arnbruster Söhne

Obere Zäune 19 - Zürich

## Hochschule

für Baukunst Weimar  
Dir. Schulze-Naumburg,  
Ausbild. von H. T. L.-Absolv. à. Dipl.-Arch.

## TECHNISCHE PHOTOGRAPHIE

SPEZIALITÄT:  
**■ ARCHITEKTUR-  
■ AUFGNAHMEN**  
BAUSTADEN, MASCHINEN  
KATALOG-AUFGNAHMEN  
REPRODUKTIONEN

**H. WOLF-BENDER'S  
ZÜRICH ERBEN**  
KAPPALERGASSE 18

## PATENTIE

ER WIRKT H. KIRCHHOFER  
ZÜRICH LOEWENSTR 51

## Restaurant HABIS ROYAL

mit behagl.  
Sitzungs-  
Zimmern  
Hauptbahnhof  
Zürich



## Wassererdichte Beläge

*Spezial-Unternehmen:*

**Frick-Glass, Zürich-Altstetten**

**S.T.S.**

**Schweizer. Technische Stellenvermittlung  
Service Technique Suisse de placement  
Servizio Tecnico Svizzero di collocamento  
Swiss Technical Service of employment**

ZÜRICH, Tiefenhöfe 11 — Telefon: 35.426 — Telegramme: INGENEUR ZÜRICH.  
Für Arbeitgeber kostenlos. Für Stellensuchende Einschreibgebühr 2 Fr. für 3 Monate.  
Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. Auskunft über offene Stellen und Weiterleitung von Offerten erfolgt nur gegenüber Eingeschränkten.

**Maschinen-Abteilung.**

- 291 **Maschinen-Ingenieur** od. Techniker als Assistent des Betriebsdirektors, mit längeren Erfahrungen in modernen Fabrikationsmethoden, Vorkalkulationswesen und speziell Terminwesen, max. 40 Jahre. Dauerstelle Ostschweiz.
- 363 **Ingenieur** berufstätig mit guten Ausweisen, selbständig. Fachmann auf Düsen für alle Zweige der Industrie. Zentralschweiz.
- 373 **Ingenieur** ev. Techniker zur selbständ. Leitung eines Kunstharpzwerkes, mit mehrjähr. Erfahr. Formenbau und Kenntn. Pressverfahren. Dauerstelle.
- 375 **Ingenieur** (akad. gebildet) techn.-physikal. Richtung. Kenntn. sämtl. Isoliermaterialien u. Metalle, für elektr. Leiter. Erfahr. in Forschungsarbeit, wenn mögl. durch prakt. Betätigung in der Industrie erworben, für Verbesserungen und Neukonstruktionen elektr. Leiter der Radio- und Fernsprechindustrie. Mathematik Chemie u. chem. Technologie; deutsch, franz. u. engl. erwünscht. Schweiz.
- 377 **Elektro- od. Maschinen-Ingenieur** mit mehrjähr. Praxis in der Konstrukt. von Gleichrichtern. Eintritt baldmöglich. nach Belgien.

379 **Chemiker** für Untersuchungen und Studien auf Spezialglas. Auftrag auch nebenamtlich ausführbar für belgische Firma. Ausweise über Erfahrungen des Gebietes der Glasherstellung erforderlich.

- 381 Jüng. **Maschinen-Ingenieur** mit abgeschl. Hochschulbildung, für Konstruktionsbüro einer grossen Maschinenfabrik der Ostschweiz. Bei Eignung Dauerstelle.
- 383 Jüng. **Maschinen-Techniker** mit abgeschl. prakt. Lehrzeit als Schlosser und Technikumsbildung, für Arbeiten auf dem Prüfstand von Verbrennungsmotoren einer grossen Maschinenfabrik der Ostschweiz. Bei Eignung Dauerstelle.
- 385 Jüng. **Laboratoriums-Chemiker** mit abgeschl. Hochschulbildung, möglichst Anorganiker mit bereits 2—3 Jahren Praxis in Fabrik-Labor. Bewerber mit französ., italien. u. event. engl. Sprachkenntn. bevorzugt. Alter bis 30 J. Bei Eign. Dauerst.
- 389 **Chemiker** mit abgeschl. Hochschulbildung, befähigt zu selbständ. wissenschaftl. Arbeit auf dem Gebiete der Lebensmittelchemie, als wissenschaftl. Assistent. Beherrschung der deutsch u. französ. Spr. u. Kenntn. Englisch erw. Oft. bis 31. Juli.
- 391 **Ingenieur-Chemiker** (Metallurg), Fachmann zur Herstellung von Wolfram- u. Molybdänstaub aus Metall, mit 2jährig. Anstellungsvertrag nach England. Es sind noch offen die Stellen 343 (4. Juli) und 367 (18. Juli).

**Bau-Abteilung.**

- 256 **Ingénieur** ou Technicien de langue française, actif et sérieux, disposant de frs. s. 10.—20.000 pr. développement d'une Usine importante de produits spéciaux pr. la construct. du bâtiment. Existence intéressante en Alger.
- 260 Jüng. **Tiefbau-Techniker** zur Beaufsichtigung eines Druckleitungsbau. Alter 27—30 J. Deutsche Schweiz.
- 264 Jüng. **Architect** event. Hochbau-Techniker als Reisender für Möbel, Keramik u. Textilien. Kunstgewerbl. Kenntn. sowie Autofahren verlangt. Deutsch u. französ.

# Patent-Verwertung

## Herr Giuseppe Scarpa Savona (Italien)

Inhaber der Schweizer-Patente Nr.:

- 148253 vom 28. Februar 1930 betr. „Isolatore passante a condensatore.“
- 177966 vom 15. Dezember 1933 betr. „Dispositivo di trasformazione per realizzare le misure contemporanea ed indipendente di tensioni e correnti elettriche alternate ad alta tensione.“
- wünscht zwecks Ausübung dieser Patente in der Schweiz mit Interessenten in Verbindung zu treten. Offerten sind zu richten an Fritz Isler, Patentanwalt, Usteristr. 5, Zürich 1.

Die haltbarsten und schönsten Anstriche liefern



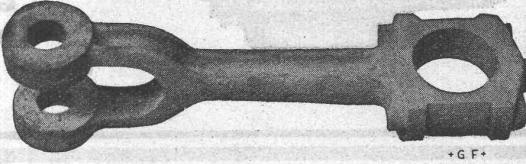
### EMAILLACKE und KOPALLACKE (hochglänzend, seidenglänzend und matt)

Unverbindliche Beratung in allen Anstrichfragen durch

**ECLATIN AG SOLOTHURN**  
TELEPHON 139

für alle Zwecke  
der IndustrieJACQUES TOBLER A.G.  
LUZERN (Schweiz)Hch. Bertrams A-G  
VOGENSENSTR. 10 | Basel 15 | TEL. SAFF. 40.90

# +GF+ Elektro-Stahlguss Temperguss Grauguss

+GF+  
S3002

Stahlgusslegierungen für höchste Ansprüche u. besondere Zwecke: Verschleissfest, rostsicher, säure- und hitzebeständig, antimagnetisch

**Aktiengesellschaft der Eisen- und Stahlwerke  
vormals Georg Fischer, Schaffhausen (Schweiz)**

Telephon 25 S 60317

### Geräuschlone Ventilatoren Geräuschlone Elektromotoren Alarm-Sirenen

für Luftschutz und Industrie

Prospekte und Besuche unseres  
Reise-Ingenieurs kostenlos und  
unverbindlich.

**H. Meidinger & Cie., Basel 4**

# Güss-Asphalt-Arbeiten

für Hoch- u. Tiefbau **A. Schmid's Erben**erstellen mit aller Garantie für kunstgerechte und  
dem jeweiligen Zwecke angepasster AusführungFlachdächer begehbar,  
Bodenbeläge,  
Kegelbahnen etc.Asphaltgeschäft  
Gegr. 1865 Tel. 32.108

Zürich

# CARL MAIER & CIE., SCHAFFHAUSEN

Fabrik elektrischer Apparate und Schaltanlagen

## Motorschutzschalter Type CTFp<sup>63/15</sup>

Kleines Modell für 0,5 ÷ 15 Ampère, 500 Volt

für

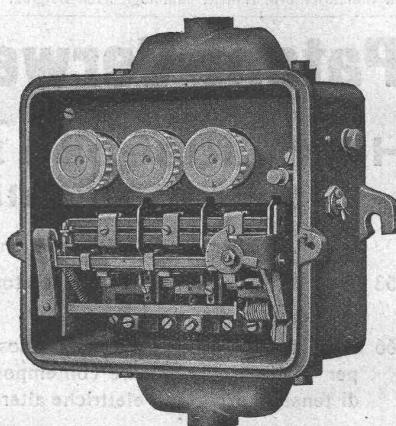
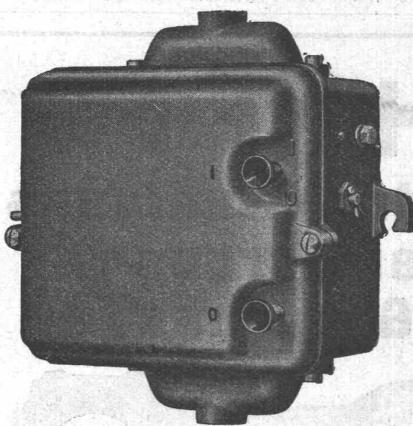
Aufbau oder Einbau

mit

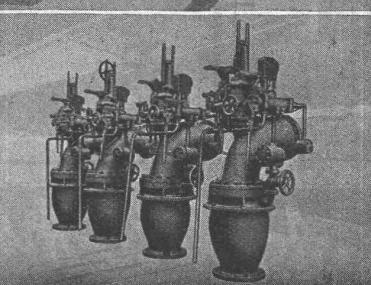
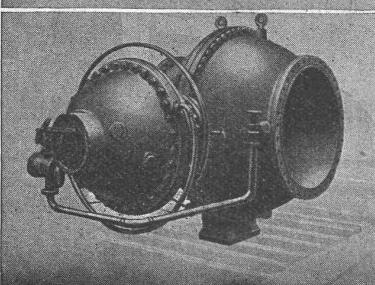
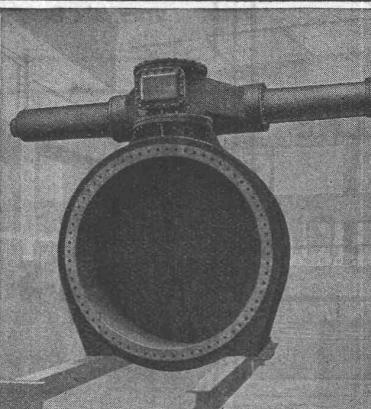
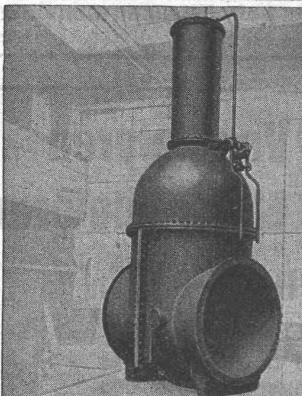
Druckknopf-  
oder Griffbetätigung

drei zuverlässig funktionierenden Wärmepaket-  
auslösern.

Gussgekapselte  
Verteilanlagen für  
Hoch- u. Niederspannung



GESELLSCHAFT DER L. VON ROLL SCHEN EISENWERKE  
WERK: EISENWERK KLUS IN KLUS KT. SOLOTHURN



Oben: Keilschieber 2500 mm Nennweite, 7 at Druck, für ein Kraftwerk in Spanien. — Unten: Drehschieber 1500 mm Nennweite, 15 at Druck, für ein automatisches Kraftwerk in Deutschland.

Oben: Drosselklappe 3200 mm Nennweite. Anlag in der Schweiz.  
Unten: Schnellschluß-Schleifer 45 at Druck, Pumpspeicherwerk in Italien.

### Abschlussorgane:

Keilschieber

Parallelschieber

Ringschieber

Drehschieber

Düsenventile

Drosselklappen für Wasser-  
kraft- und Pumpspeicherwerke  
insbesondere für:

Turbinen- od. Pumpenabschlüsse

Verteilorgane

Automatische Rohrabschlüsse

Stollenabschlussorgane oder für  
Freilauf und Grundablässe von  
Stauseen